

НОВОЕ В РУССКОЙ ЛЕКСИКЕ

Словарные
материалы — 77.

АКАДЕМИЯ НАУК СССР
ИНСТИТУТ

НОВОЕ
В РУССКОЙ
ЛЕКСИКЕ

Словарные
материалы — 77

Под редакцией
Н. З. КОТЕЛОВОЙ



МОСКВА
«РУССКИЙ ЯЗЫК»
1980

81.2Р-4
Н74

Н. З. КОТЕЛОВА, В. П. ПЕТУШКОВ,
Ю. Е. ШТЕЙНСАПИР, Н. Г. ГЕРАСИМОВА

Новое в русской лексике. Словарные материалы — 77 / Н. З. Котелова, В. П. Петушков, Ю. Е. Штейнсапир, Н. Г. Герасимова; Под ред. Н. З. Котеловой.— М.: Рус. яз., 1980.— 176 с.— В надзаг.: АН СССР, Ин-т рус. яз.

Выпуск серии «Новое в русской лексике». Словарные материалы — 77 представляет собой экспериментальное издание. Оно содержит лексикографическое описание не зафиксированных в словарных изданиях слов, новых значений слов, словосочетаний из периодической печати года. Часть из этих лексических новшеств представляет собой слова разовые, образованные «на случай», окказиональные и индивидуально-авторские. Эти разряды слов ранее в словари не включались.

К новым словам в выпуске приподается этимологико-словообразовательная справка.

Серия предназначается для филологов, переводчиков, преподавателей русского языка, писателей и др.

4602020000

Н 70105-023
015 (01)-80 155-80

81.2Р-4
4Р (03)

© Издательство «Русский язык», 1980

ПРЕДИСЛОВИЕ

«Русский язык неисчерпаемо богат и все обогащается с быстрой поражающей¹, — писал А. М. Горький. Обогащение языка — это появление новых слов, новых значений слов, новых выражений и устойчивых сочетаний, которое отражает изменения в составе и свойствах предметов и явлений объективного мира, в общественной деятельности человека и работе человеческого сознания или является результатом внутриязыковых процессов.

Собирание и изучение новых слов, значений слов и выражений играет большую роль в общественно-историческом, культурно-познавательном и лингвистическом отношениях. Исследование их состава, структуры, значения, функций способствует изучению многих конкретных вопросов лексикологии, грамматики, стилистики. Потребность в изданиях, знакомящих с лексическими новообразованиями, остро испытывают читатели современной литературы и прессы, и в первую очередь переводчики, которые встречаются с большими трудностями при переводе новых слов и значений на иностранные языки и языки народов СССР, а также преподаватели русского языка. Для специалистов-лингвистов пополнения лексики служат материалом для изучения путей развития языка, его связей с обществом, для изучения словообразования.

Лексикографы давно ищут пути удовлетворения такой потребности. Прежде всего они стремятся отразить фактическое состояние словарного состава к моменту выхода словаря в свет. Но подготовка и издание словарей состоят из ряда трудоемких этапов, и словари, содержащие описание десятков и сотен тысяч единиц, не ставят специальной задачи отразить лексику сегодняшнего дня.

Отставание с регистрацией новой лексики русского языка было в значительной степени преодолено с началом издания русских словарей новых слов, первый из которых вышел в 1971 г. и отражает в основном пополнение словарного состава русского литературного языка в 60-е годы², готовится второй, представляющий лексические инновации 70-х гг., запланирован третий, который должен отразить лексические новшества следующего периода. Они были задуманы как мобильные, оперативные издания — указатели, бюллетени, в ходе же работы превратились в словари, так как слишком велик оказался объем того, что надлежало в них включить. Большой и разнообразный материал, при этом материал новый, требует значительного времени для его сбработки; широкий круг привлекаемых при подготовке словарей новых слов источников периодической печати (насчитывающий около пятидесяти названий) обусловливает необходимость учета нормативного аспекта. В ре-

¹ Горький А. М. Собр. соч. В 30-ти т. М., 1953, т. 24, с. 491.

² Новые слова и значения. Словарь-справочник по материалам прессы и литературы 60-х годов / Под ред. Н. З. Котеловой, Ю. С. Сорокина. М., 1971.

зультате интервал между выходом первого и второго словарей новых слов приближается к десяти годам, а интервал между последним обследованным годом, датирующим материалы, и годом выхода словаря — четыре, пять лет.

Таким образом, остается актуальной задача оперативной и объективной информации о лексических инновациях в русском языке. С другой стороны, разработка материалов по новой русской лексике (прежде всего материалов прессы) показала целесообразность отражения разнообразных процессов словотворчества, реализуемых в русской речи новейшего периода. Изучение этих процессов помогло бы ответить на вопросы, когда, как и почему рождаются или входят в литературный язык новые слова, какие из них приживаются в языке, какие так и остаются мало употребительными или употребленными один раз, на случай.

Настоящее издание начинает серию «Новое в русской лексике», которая будет состоять из ряда книжек-тетрадей, содержащих отсутствующие в лексикографических изданиях новые слова, новые значения слов и выражения, зарегистрированные по текстам массовых периодических изданий в определенный период времени. Интервал между выпусками будет один-два года.

Особенностью этого издания является то, что в нем ставится задача представить новый лексический материал, извлеченный из сравнительно небольшого списка источников по ограниченному хронологическому срезу, с возможной объективностью и максимальной полнотой, делается попытка показать поток стихийной языковой жизни, продемонстрировать факты рождения, изменения или вхождения в язык слов во всем их многообразии. Это и собственно новообразования, и возрождение старых слов, и вхождение из других языков, и переход слов и выражений из диалектов и специальных языков в литературный язык, из устной в письменную речь, и появление у слов новых значений, возникновение непереводимых пословно выражений или устойчивых сочетаний, требующих пояснений.

Выпуски серии, кроме лексики, обычно помещаемой в толковые словари, будут включать в себя слова «однократного» употребления в потоке речи — так называемые окказиональные и индивидуально-авторские слова. Отказываться от включения в выпуски настоящей серии подобных слов представляется нецелесообразным не только потому, что ставится задача охвата разнообразных процессов образования слов, но и потому, что эти выпуски отражают подвижный, текучий материал, не позволяющий строго разграничивать слова «речевые», разового употребления, и слова «языковые», воспроизведимые, общеупотребительные. При установлении словника словарей новых слов слова языковые противопоставляются речевым как употребленные многократно, в разных источниках. В выпусках же начинающейся настоящим изданием серии многие слова будут зарегистрированы однократно. От задачи установления не только появления слов, но и степени их употребительности приходится отказаться, так как это неизбежно приведет к расширению хронологических рамок обследуемого периода, увеличению списка источников, т. е. опять к созданию словаря.

Слова (а также значения и выражения) окказиональные и индивидуально-авторские составляют значительную часть всех неологизмов современного русского языка, они отражают собственно народное словотворчество и художественное словотворчество мастеров

слова, интересны для изучения словообразования, часто несут экспрессивно-стилистическую нагрузку и т. д. В лингвистической и сбщесфилологической литературе изучаются неологизмы, принадлежащие отдельным авторам — писателям, поэтам, журналистам, но они не сбираются лексикографически. Вне поля зрения остаются при этом окказиональные и индивидуально-авторские слова и выражения, появляющиеся в периодической печати. Важно отражение качественного и количественного соотношения общепотребительных слов и слов однократного употребления в речи, которое должны учитывать, в частности, лексикографы, переводчики, имеющие дело с материалами периодики.

Особенностью серии «Новое в русской лексике» является также более широкий допуск включаемого материала по сравнению с толковыми словарями. Это касается некоторых лингвистических разрядов слов — производных от собственных имен, аббревиатур, числительных, сложных слов с дефисным написанием и некоторых других. Такое расширение материала также подчинено задаче объективного и полного отражения всего разнообразия языковых явлений, характеризующих лексику в ее движении.

Стремлением к объективной регистрации языковых явлений обусловлен отказ авторов от решения вопроса о включении в настояще изование новых слов на основании их оценок со стороны нормативности, системности, «удачности», выразительности, эстетических качеств и т. д. Авторы не считают при этом, что лингвисты должны устраниться от осуществления языковой политики. Напротив, они полагают, что объективная картина развития лексики русского языка в словарных изданиях поможет изучению вопроса как о положительных, так и отрицательных тенденциях такого развития и предоставит возможность делать заключения и рекомендации в отношении употребления тех или иных слов и выражений, использования определенных словообразовательных моделей.

Представляется, что такой подход не может привести к нежелательным результатам в аспектах культуры речи, так как при описании материалов будут применяться стилистические ремарки, индивидуально-авторские и окказиональные слова будут отличаться своим оформлением от общепотребительных или входящих в употребление слов. Кроме того, учитывается, что источники для этой серии ограничены небольшим кругом авторитетных массовых изданий, материалы которых должны тщательно сбираяться в отношении литературно-языковой нормы.

Авторами принято правило не включать слова не только имеющиеся в толковых словарях, но и слова, зарегистрированные в Большой Советской Энциклопедии, Словаре Даля, Политехническом словаре, специальных лингвистических словарях, например, в Орфографическом словаре, Словаре сокращений, «Слитно или раздельно?», или в материалах словарных картотек Института русского языка АН СССР, накапливающихся уже около столетия и насчитывающих более 10 миллионов цитат из разнообразных источников.

Первый выпуск начинаящейся серии включает около 1500 слов, значений слов и выражений, большую часть из них составляют новые слова, значения слов и словосочетания, не зафиксированные существующими лексикографическими источниками; около 400 являются разъяснямыми, образованными на случай. Кроме того, около 500 слов даны списком, без описания. Широко известные общепотребительные в 70-е годы неологизмы представлены в выпуске не-

большим количеством. Последние составили содержание второго словаря «Новые слова и значения» (более 4500 словарных единиц), например слова: *наставничество, универсам, акселерат, девятышажка, жигули, безотходный, сыроеение, вещизм, радиопоиск, НТР, сад-ясли, фломастер, угонщик, попутка* и др.; новые значения слов: *банк* (чего), *разрядка, бегунок, спенка, лапша, вирус* (чего), *однозначность, вакуум, взрыв, выйти* (из кого), *разгон, зебра, пенал* и под.; устойчивые сочетания: *гореть синим пламенем, вызвать на ковер, так на так, момент истины, разведка боем* (перен.), *красная суббота, театр одного актера, знак качества, линейка готовности, обратная связь* и под. Последний обследованный для этого словаря год — 1976. Настоящий выпуск выходит из печати раньше этого словаря, хотя отражает новообразования более позднего периода времени. Это обстоятельство учитывалось при определении содержания выпуска, представляющего собой ограниченный временными рамками срез, объективно и с возможной полнотой информирующий о зарегистрированных в этот период лексических инновациях. Его содержание отражает результаты исчерпывающего обследования ряда источников периодической печати за три месяца 1977 года: апрель, май, июнь.

1977 год ознаменовался важнейшим политическим событием в жизни советского народа. В этом году была принята новая Конституция (Основной Закон) СССР. Проект Конституции был опубликован в центральной прессе в июне 1977 года. Обсуждение его «продолжалось почти четыре месяца и было в подлинном смысле слова всенародным»³. В этот период получили широкое распространение такие новые понятия, как *народный депутат, Советы народных депутатов*, описанные в выпуске.

Список источников насчитывает 10 названий: Правда, Известия, Комсомольская правда, Литературная газета, Неделя, Огонек, Крокодил, Юность, Новый мир, Октябрь. Принимался во внимание общий, не специализированный характер этих изданий, относительно одинаковое их отношение к разным областям общественной жизни, науки, техники, спорта, искусства и др. Журнал «Крокодил», так же как и сатирические страницы «Литературной газеты», «Недели» и др., привлекался в качестве письменного источника, отражающего новинки устной речи, а также некоторых видов неологизмов разового употребления в речи (каламбурных, экспрессивных и других новообразований).

В выпуске представлены:

1. Новые слова: *венероход, неперсдача, диплотика, кровать-тумба, мотохулиган, предвыпускной, наставничать, автобум, антисон, спецавтомобиль, антисексизм, целинка, адресно, фототкань, телесерия, своеобразить, неполучение, конституционно, непусковой, нестратегический, ноотехнизация, нормотворческий, самоистирающийся, старовозрастной, пиночетист, планетарно, бескрайний, радиохирургический, стереогерамика, сверхгруз, длинноходность, брезентуха* (в разг. речи), *двухдневка* (в разг. речи), *малометражка* (в разг. речи), *жигуль* (в просторечии), *фотка* (в просторечии), *крепленка* (в просторечии), *балдэж* (жарг.) и др.;
2. Новые значения известных ранее слов (помечаемые в выпуске звездочкой); они могут находиться в разных отношениях с извест-

* Брежnev L. I. О проекте Конституции (Основного Закона) Союза Советских Социалистических Республик и итогах его всенародного обсуждения. М., 1977, с. 4.

ными ранее значениями, в том числе и не дериватных: *ползунок* (замок молнии), *художница* (гимнастка), *занятость* (наличие оплачиваемой работы), *пятиугольник* (знак качества), *репейник* (застежка), *продлёнка* (удлиненный киносеанс), *комбайн* (комплект одежды), *радиоклуб* (вид радиопередачи) и др.

3. Новые идиоматические выражения: *белая пахота, от винтика, новое дыхание, при любой погоде, белая смерть, зелёный свет* и др.;

4. Очень представительный в количественном отношении разряд — сочетания, требующие толкований: *рабочая гарантия, народный депутат, дух Хельсинки,нейтронная бомба, звено конечной продукции, талон качества, крылатая ракета, малое поле, паспорт эффективности, погодная война, профилактическая комиссия, творческий план, трудовой паспорт, сельский час, школьное лесничество, совет рабочей чести* и др.;

5. Новые слова разового употребления (заключаемые в угловые скобки): *родникосто, кинжалоглазый, вытолк, вышесийящий, недовискуство, небокоптильня, радиобанда, телевидение, телемоб,уважабельность, автоадвокат, антижизнь, солнцекрасочно, суперша,плохопись и др.;*

6. В небольшом количестве⁴— новые значения (слов или словосочетаний) разового употребления: *критическая масса, серый хлеб* и др.;

7. Слова разового употребления с вторичным, в частности с переносным, значением к званиям не зарегистрированных по материалам слов: *выскаковать, диколесье, др.;*

8. Новые сочетания разового употребления: *духовые гены, на сегодняшний глаз, штаб египетости.*

Отбор и дифференциация явлений, охватываемых перечисленными разрядами, были связаны с большими трудностями, которые объяснялись прежде всего неотчетливостью проявления тех или иных признаков слов и не абсолютной надежностью существующих материалов, отражающих употребление слов в тот или иной период.

Располагая существующими материалами, авторы не всегда могли найти объективные критерии для ограничения слов, значений и сочетаний слов разового употребления от слов «языковых».

Не вполне ясным был вопрос об оценке и включении слов — ближайших дериватов ранее известных слов: *ответик, отпучочек, ложечик, сырьёника, заполировать, дробленость, зашифрованность, нединамический* и под. Легкость и системность их образования по продуктивным моделям не должны приниматься во внимание, так как потенциальное далеко не всегда становится узуальным, языковым, а узуальное может в разных отношениях отклоняться от сжидаемого по системе. Однако здесь авторов выпуска могло ввести в заблуждение отсутствие регистрации этих слов в существующих словарях и картотеках, которое может обусловливаться небольшой частотностью употребления их в речи или недостаточным вниманием к ним при формировании картотек⁵. Сюда

⁴ Что объясняется неотчетливостью противопоставления «разовых» значений «разовым» метафорическим, метонимическим и под. употреблениям слов.

⁵ Эти слова вызывали сомнение и при их оценке как слов, принадлежащих к языку, узуальных, или как слов, однократно употребленных в речи, окказиональных. Судьба некоторых из них произошла впоследствии. Так, слова *барханчик*, зарегистрированное авторами в обследованный период однократно (и отсутствующее в каких-либо лексикографических источниках и картотеках), было употреблено почко в произведении Л. И. Брежнева «Милия земля». Также «подтверждил» свое существование в языке слова *нединамический, магнитосферный, марочность* и некот. др.

же можно отнести и образования от числительных: *восьмипозиционный*, *шестисерийный*, *однопрутковый* и др.

Имея целью дать по возможности полное представление о том новом, что встретилось в материалах заданного периода, авторы в трудных случаях руководствовались «презумцией новизны», т. е. если нельзя было доказать, что отсутствующее в словарях и картотеках слово — старое, оно считалось новым.

При обследовании источников авторы столкнулись с разрядом слов «несобственного вхождения» в русский язык, это, например, окказиональные заимствования: *хайскул* (англ.), *эпuze* (фр.), *агылу* (казах.); не вошедшие в литературный язык диалектизмы: *голоручем*, *избываться* и под. Границы этого разряда также являются неотчетливыми. Большая часть подобных слов помещена в отдельный список.

Слова спабжаются указанием форм словоизменения, при этом авторы воздерживались от конструирования по системе видовых форм, кратких форм прилагательных, причастий, если эти формы не встретились в текстах. Предпринята попытка снабдить все слова ударениями, хотя в отдельных случаях не было уверенности в правильности этих указаний.

Большую трудность составила задача толкования значений слов, так как все они толкуются впервые. В тех случаях, когда значение слова объясняется в цитате, толкование отсутствует. Не приводятся толкования слов разового употребления; пониманию их значения, кроме текста цитаты, способствуют словообразовательные справки (см. ниже).

Стилистические пометы даются в несколько большем диапазоне, чем в словарях новых слов, при словах разового употребления они отсутствуют.

Как правило, при каждом новом слове авторы пытались дать этимологико-словообразовательную справку. В этой части словарной статьи показан способ образования слова: приводятся производящие слова с выделением участвующей в словообразовании основы, аффиксы, части сложных слов, поясняется способ образования и некоторые сопровождающие морфонологические явления (например, чередование); в необходимых случаях даются дополнительные сведения.

Опираясь в основном на систематизацию словообразовательных моделей в академической грамматике, авторы понимали, однако, словообразование как исторический процесс, а не как отношения мотивированного и мотивирующего слов в синхронии. Если в позиции мотивирующего оказывалось слово, легко конструируемое по системе, но не подтверждавшееся материалами, авторы не могли считать его производящим словом. В таких случаях устанавливалось узуальное слово, от которого образовалось новое слово по аналогии с существующими производными словами. Словообразовательные морфемы выступают при этом нередко в «склеенном» виде, а словообразовательная модель может быть окказиональной (см., например, словообразовательные справки к словам *ежевесение*, *приудроинио*, *покизнино*, *недухожность*, *рулонирование*, *нездигаемость*, *небосвоенный*, *негакрыщаемость*, *дохспитание*, *дозавалка* и др.). Эти слова могут быть образованы по продуктивным словообразовательным моделям или по образцу конкретного слова; обычно (но не обязательно) это слова индивидуально-авторские или окказиональные.

Таким первым выпуск серии. Три месяца и 10 источников — это тот предельный минимум времени и материала, который смог

быть представленным в издании небольшого объема. Он не является достаточно представительным, чтобы отразить полностью все лексико-семантические новообразования даже одного, 1977 г.⁶. Этот выпуск информирует лишь о тех из лексических новшеств, которые можно было выявить по материалам данного ограниченного среза. Преимущество этой методики — объективность и по возможности исчерпывающая полнота представления наблюдаемых по данному срезу явлений.

С целью показать ретроспективу и перспективу относительно этого трехмесячного среза, проиллюстрировать непрерывность процессов образования новых слов авторы включили в выпуск в качестве отдельных частей (II и III) результат обследования основных источников избранного списка за несколько дней января — первого месяца года — и декабря — последнего месяца. В отдельную часть (IV) вынесен также список слов без описания, куда вошли зарегистрированные по указанным источникам слова, отсутствующие в толковых словарях, словарях новых слов, словарях иностранных слов, орфографических словарях, словарных картотеках, но вызывающие сомнение в отношении их новизны, собственной принадлежности их русской речи, литературному языку, или имеющиеся в БСЭ, Словаре Даля, а также те, которые по разным причинам не могли быть даны со словарной статьей.

* * *

Выпуск составлен Н. З. Котеловой (слова на буквы *а* — *в*, *д* — *к*), В. П. Петушковым (*г*, *р* — *я*), Ю. Е. Штейнсапиром и Н. Г. Герасимовой (*л* — *п*).

Обследование источников и создание картотеки осуществлялось авторами, им помогали Э. Р. Сальмин, Т. С. Швимер, Е. А. Лоптена.

Отредактирован выпуск Н. З. Котеловой. В редактировании словообразовательных справок принимала участие О. С. Мжельская. Помощь в работе над толкованиями на первом этапе обработки материала (слова на буквы *а* — *к*, *р*) оказывал И. В. Кормушин.

Авторы приносят свою благодарность глубокоуважаемым рецензентам выпуска проф. В. П. Беркову и ст. науч. сотр. Е. Э. Биржаковой, замечаниями которых они воспользовались, а также Ученому совету и Словарному сектору Института русского языка АН СССР, организовавшим обсуждение рукописи и утвердившим ее к печати.

Поскольку предполагается издание последующих выпусков и на суд читателя выносится первый из названной серии, авторы просят все предложения по усовершенствованию выпусков серии, критические замечания и отзывы направлять по адресу: 103009, Москва, К-9, Пушкинская ул., 23, Издательство «Русский язык», Редакция русского языка.

Н. З. Котелова

⁶ Такая задача и не ставится авторами. Выпуски серии не будут ежегодниками. Следующий, второй выпуск строится по материалам периодической печати за февраль — май 1978 г., т. е. интервал составит семь месяцев.

СВЕДЕНИЯ, НЕОБХОДИМЫЕ ЧИТАТЕЛЮ

§ 1. Выпуск состоит из четырех частей. Основная часть (I) содержит слова, новые значения слов и новые словосочетания, сопровождающиеся соответствующей лексикографической разработкой. В части II и III включены дополнительные материалы (с лексикографической разработкой) за несколько дней января и декабря 1977 г. соответственно. Часть IV представляет собой список слов, по различным причинам (см. Предисловие) не вошедших в первую часть выпуска. Эти слова лексикографической разработки не имеют.

§ 2. Слова приводятся в том написании, в каком они зарегистрированы в материалах, поэтому в выпуске отмечены случаи различного написания однотипных слов, например:

ВЗРЫВО-НАБРОСНЫЙ, ая, се.

ВЗРЫВОУДАРНЫЙ, ая, се.

§ 3. Словосочетания, имеющие общий компонент, даются в разных словарных статьях, например:

ЗЕЛЁНЫЙ *, ая, се. Зелёная страда.

ЗЕЛЁНЫЙ *, ая, се. Зелёные стоянки.

ЗЕЛЁНЫЙ *, ая, се. Зелёный свет.

§ 4. На своем месте по алфавиту другой компонент словосочетания отсылается к соответствующей словарной статье, например:

ЗЕРНО *, а, ср. (Янтарное зерно). См. янтарный.

§ 5. За заглавным словом с формами словоизменения и grammatischen pomestami обычно следует толкование его значения и примыкающие к нему стилистические и эмоционально-экспрессивные характеристики. Далее даются цитаты из текстов с указанием на источник. Как правило, статья завершается справочным отделом, который содержит этимологико-словообразовательную справку.

§ 6. Заглавное слово словарной статьи дается полужирным прописным шрифтом, независимо от того, толкуется оно или имеет отсылку к другой статье:

КИНОПРОЛОГ, а, м. Вступительная часть какого-л. представления...

СТАНОК *, плкá, м. Колёсофрезерный стапок. См. колёсофрезерный.

§ 7. В заглавном слове и его формах указывается ударение.

§ 8. Слова окказиональные, индивидуально-авторские с их grammatischen характеристикой заключаются в угловые скобки и даются полужирным строчным шрифтом, например:

(припёченность, и, ж.).

(урéзчиваться, ится, сов.).

(химчисточный, ая, се).

§ 9. Если в статье дается новое значение уже известного, имеющегося в словарях слова, то заглавное слово приводится со звездочкой (*), например:

ПРОДЛЁНКА *, и, ж. Удлиненный сеанс в кино...

Звездочка при заглавном слове ставится и в случае, когда оно является компонентом нового словосочетания, например:

ЗВЕНО *, а ср. Звено конечной продукции.

§ 10. При заглавном слове даются формы словоизменения и грамматические пометы:

1. При существительных — форма родительного падежа или помета *неизм.* — неизменяемое (если слово не изменяет форму при склонении), в отдельных случаях — форма множественного числа (или единственного, если заглавное слово дано во множественном числе). Ко всем существительным дается помета рода (или двух родов, если слово имеет два рода); если слово дано во множественном числе, дается помета множественного числа — *мн.*, например:

АВТОБУМ, а. м.

БОМБА-ПОСЫЛКА, бомбы-посылки, ж.

КСП, неизм., м.

ЙППИ, неизм.; м. и ж.

АФАРЫ, об., мн.

2. При глаголах — личные окончания 1 и 2 (или 3) лица, указания на вид и переходность и непереходность, например:

РАСПОЛОВИНИТЬ, ю, нишь, сов., перех.

ЗАШКАЛИВАТЬ, ает, несов.; зашкáльть, лнт, сов., перех.

3. При прилагательных и причастиях — окончания женского и среднего рода и окончания кратких форм, если они зафиксированы в материалах, например:

БЕТЕЛОВЫЙ, ая, се.

(Антиравнодушный, ая, се; шен, шна, шно).

БЕЛОЖГУЩИЙСЯ, аяся, есся.

4. При наречиях — помета *нареч.*, например:

ВНАБРОСКУ, нареч.

5. При числительных — форма родительного падежа и помета *числ.*, например:

ЧЕТЫРЕ *, рѣх, числ. Группа четырех.

6. При безлично-предикативных словах — помета *безл. сказ.* — безличное сказуемое, например:

(бéагно, безл. сказ.).

П р и м е ч а н и е. Формы совершенного или несовершенного вида при глаголах, краткие формы прилагательных и причастий, форма глагола при причастии даются только в случае их наличия в материалах, т. е. не реконструируются авторами.

§ 11. Толкование слова дается после грамматических помет.

1. Если слово толкуется через значение помещенного в этом же выпуске слова, то в скобках при последнем дается указание (*см.*) — смотри, например:

НЕФТЕСТРОЙТЕЛЬ, я, м. То же, что нефтестроевец (*см.*).

2. На переносный характер значения указывается после толкования слова, если исходное значение в настоящем выпуске не дается, например:

МЕТАСТАЗ *, а, м. О новом проявлении какого-л. отрицательного явления (*переносно*).

и перед толкованием, если исходное значение также новое и помещено здесь же, например:

МАМАЛЫЖНЫЙ, ая, ое. Относящийся к мамалыге; здесь
перен. бедняцкий.

3. Если толкуемое слово встретилось в материалах только в составе определенного словосочетания, то толкуется данное сочетание, например:

НЕРЫБНЫЙ, ая, ое. Н е р ы б и й е п р o д u к t y (мяса).
Беспозвоночная морская фауна и водоросли.

БЕЛЫЙ *, ая, ое. Белая смерть. О наркотиках.

4. Не имеют толкований слова, заключенные в угловые скобки, т. е. слова окказиональные, индивидуально-авторские, например: (зритель способный, ая, ое).
(иконособиратель, я, м.).

5. Не дается толкование и в том случае, когда значение слова приводится в тексте цитаты, например:

АЭРОБАТИКА, и, ж. .. В программу его входили старты по слалому, «фигурное катание» и «аэробитики» (т. е. акробатика в воздухе).

§ 12. После толкования даются указания особенностей стилистического и эмоционально-экспрессивного употребления слов.

Для стилистической характеристики используются следующие указания: в разг. речи (в разговорной речи); в проф. речи (в профессиональной речи); в речи спортсменов; в разг. проф. речи (в разговорной профессиональной речи); в просторечии; жарг. (жаргонное); обл. (областное) — к словам из диалектов.

В случае необходимости даются указания на особенности эмоционально-экспрессивного употребления слов: неодобрят. (недобрительно); ищущива; ирон. (иронически); образно.

Слова, заключенные в угловые скобки, стилистических и эмоционально-экспрессивных помет не имеют.

§ 13. Типичное словосочетание приводится после толкования заглавного слова и выделяется разрядом. Отсылаемых толкований подобные сочетания не имеют, например:

НЕСТРАТЕГИЧЕСКИЙ, ая, ое. Не предназначенный для выполнения стратегических задач; тактический. Н е с т р а т e г i ч e с k i й с a m o l ё t .

Отсылаемых толкований не имеют также приводимые в кавычках словосочетания типа «Победитель социалистического соревнования» и варианты одного из компонентов словосочетания, которые даются в круглых скобках, например:

МУЗЕЙ *, я, м. Музей боевой (трудовой, комсомольской) славы.

§ 14. После толкования курсивом приводятся иллюстрирующие значение и употребление слова или словосочетания цитаты.

1. Пропуск при сокращении в цитате обозначается двумя точками (..).

2. Пояснения в тексте цитаты даются в квадратных скобках.

§ 15. Указание на источник дается в квадратных скобках после текста цитаты по следующим образцам:

[Правда 18 апр.]

[Комс. правда 7 июня].

[Лит. газета, 17].

[Новый мир, 4, с. 263 (Книжное обозрение)].

[В. Ефимов, Будьте преданы делу (Юность, 6, с. 74)].

Фамилии авторов и названия произведений, а также названия

некоторых документов даются полностью перед ссылкой на источник, заключаемой в круглые скобки, например:

[Д. Холендро, Лопух из Нижней слободки (*Юность*, 5, с. 42)].

[Советско-французская декларация (*Правда* 23 июня)].

Если слово встретилось в других источниках, но цитаты из них не приводятся, то после ссылки на источник приводимой цитаты через тире даются ссылки на другие источники; названия изданий здесь приводятся в сокращенном виде (см. список сокращений), например:

[*Правда* 12 мая].— К. пр. 1.4, 2.4, 3.4; Пр. 3.4, 9.4, 14.4, 27.4, 22.6; ЛГ, 1б и др.

§ 16. В конце словарной статьи с абзаца более мелким шрифтом дается этимологико-словообразовательная справка, в которой описывается способ образования или указывается источник заимствования слова.

1. Словос образовательные элементы (части слов, эффиксы и флексии), составляющие новое слово, выделяются полужирным шрифтом, например:

АВТОАТЛАС, а, м.

— Автодорожный + атлас.

ДВУЩЕЛЬНЫЙ, ая, ое.

— Дв... [*два*] + щель + -ный).

Флексии заключаются в круглые скобки.

2. Если новое слово образовано путем **сложения слов**, то в справке указывается: — Сложение слов.

3. Если новое слово образовано путем различного рода сокращений, то в справке указывается способ сокращения, например:

НАЧРАДИО, неизм., м.

— Сокращение сочетания слов: начальник радиостанции; нач... [<начальник] + радио.

ЛАБА, ы, ж.

— Произвольное сокращение сочетания слов: лабораторная работа.

В справке к аббревиатурам, кроме способа сокращения, указывается также характер сокращения — буквенный или звуковой, например:

ОТРЦ, неизм., м.

— Сокращение сочетания слов: Олимпийский телерадиоцентр (первые буквы слов и частей слов).

4. При участвующих в словообразовании префиксах и суффиксах дается пояснение: в квадратных скобках — от какого слова образован префикс/суффикс, в круглых — его значение, например:

НЕФТЕУЛАВЛИВАТЕЛЬ, я, м.

— Нефте... [*нефть*] + улавливатель.

АНТРОПОМЁР, а, м.

— Антропо... (относящийся к человеку) + . . . мер [*мерить*].

5. Соединение словообразовательных элементов в новое слово показано при помощи знака +.

6. Если в словообразовании участвует слово, которое отсутствует в словарях, оно заключается в угловые скобки, например:

АВТОГРЕЙД, а, м.

— Авто... [*автомобильный*] + (грайд <англ. grade — разрячивать).

7. В справочном отделе в необходимых случаях приводятся также модели, по которым могло быть образовано то или иное слово, например:

(Автомотостаринá, ый, ж.).

— Автомото... [*автомобильно-мотоциклетный*] + старинá, ср. автомотосекция, автомотошкола.

8. Если в словообразовании участвует слово, приводимое здесь же в выпуске, то при последнем дается указание (см.) — смотри, например:

(непереводим., а. м.).

— Непереводимка (см.) + -ник.

9. Справочного отдела не имеют статьи, в которых заглавным является зафиксированное в словарях слово, отмеченное звездочкой.

10. Слова иноязычного происхождения в справочном отделе имеют указание на языки, из которого они заимствованы. Здесь же приводится написание слова на языке-источнике (написание греческих слов дается латинскими буквами). В случаях, когда заимствованное слово имеет другие значения в языке-источнике, дается перевод исходного значения этого слова, например:

АПВЕЛЛИНГ, а. м.

— Англ. upwelling.

БАМП, а. м. Парный или групповой танец...

— <Англ. bump — удар, столкновение.

Список сокращений

англ.— английский

апр.— апрель

безл.— безличное

глаг.— глагол

гр.— греческий

действ.— действительное (причастие)

дек.— декабрь

др.— другой

ед.— единственное число

ж.— женский род

жарг.— жаргонное

ирл.— ирландский

ирон.— ироническое

ит.— итальянский

косв. п.— косвенный падеж

лат.— латинский

м.— мужской род

мн.— множественное число

нареч.— наречие

наст.— настоящее время

неизм.— неизменяемое

некот.— некоторый

нем.— немецкий

недобр.— недобритательное

неперех.— непереходный (глагол)

несов.— несовершенный вид

обл.— областное

орф.— орографически

п.— падеж

пер.— перевод

перен.— переносно

перех.— переходный (глагол)

портг.— португальский

прич.— причастие

проф.— профессиональный

разг.— разговорный

род.— родительный (падеж)

с.— страница

сказ.— сказуемое

см.— смотри

собир.— собирательное

сов.— совершенный вид

ср.— сравни

ср.— средний род

страд.— страдательное (причастие)

сущ.— существительное

фр.— французский

цит.— цитата

числ.— числительное

янв.— январь

Список сокращенных обозначений, принятых для газет и журналов

Изв.— Известия

Нед.— Неделя

Комс.— Комсомольская

Ог.— Огонек

К. пр.— Комсомольская правда

Пр.— Правда

ЛГ — Литературная газета

I. СЛОВАРНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ЗА АПРЕЛЬ — ИЮНЬ 1977 г.

А

АВИАДЕТЕКТОР, а, м. Детектор (прибор для обнаружения чего-л. или для измерения какой-л. величины), установленный на борту самолета. Предусматривается использование инфракрасных авиадетекторов, обеспечивающих обнаружение с воздуха скрытых очагов горения в условиях сильной задымленности. [Известия 26 апр.]

— Авиа... [*<авиационный>*] + детектор.

АВИАКОНВЕРТ, а, м. Конверт с условными знаками авиапочты. Взяла авиаконверт с флорой и фауной, запечатала в него свою ноту и отправила прямо в Файфландию. Совету директоров фирмы «Футгут». [Лит. газета, 20].

— Авиа... [*<авиапочта>*] + конверт.

АВИАЛЕСООХРАНА, ы, ж. Государственная лесная охрана, не использующая авиацию. Повышение оперативности в обнаружении и тушении лесных пожаров будет достигнуто за счет внедрения расчитываемых с помощью ЭВМ оптимальных режимов работы подразделений авиалясоохраны. [Известия 26 апр.]

— Авиа... [*<авиационный>*] + лесоохрана.

АВИАПУТЕШЕСТВЕННИК, а, м. Тот, кто путешествует на самолете. Вместо давно знакомых всем АН-2 — заслуженных стариков местных воздушных линий — авиапутешественники цацкали на взлетной полосе изящные, небольшие машины, на которых затем и совершили свой первый полет. [Правда 16 июня].

— Авиа... [*<авиационный>*] + путешественник.

АВП, неизм., м. (А В П — о б о р о т). Предлагаю новый вид транспорта. Я назвал его АВП наоборот. В корпусе аппарата на воздушной подушке нет мощного двигателя, вентиляторов. Только пассажирский салон.. Аппарат движется за счет энергии струй сжатого воздуха, направляемых из полотна дороги под его днище. И под углом, создавая не только подъемную силу, а также силу, толкающую его спереди. [Комс. правда 28 мая].

— Сокращение сочетания слов: аппарат на воздушной подушке (первые буквы слов).

автоадвокат, а, м.). Море бумаг все растет. Поэтому случается такое: проиграли заводские юристы процесс сегодня, а завтра находят в архиве документ, который мог бы повернуть дело совсем другой стороной.. ЭВМ, в считанные минуты находящая все данные по какой-либо статье закона, никогда ничего не упустит и всегда сможет выступить в роли своеобразного «автоадвоката». [Правда 4 мая].

— Авто... [*<автоматический>*] + адвокат.

АВТОАТЛАС, а, м. Атлас с картами автодорог. Дорожная таблица гласила: «Гламач». Не трудитесь искать его на больших географических картах. Даже в крупномасштабном автоатласе

ЧССР это название отмечено самой крохотной точкой. Но специалистам в **автоматике** оно говорит многое. [Правда 20 апр].

— Автодорожный + атлас.

АВТОБУМ, *а. м.* Резкое повышение количества автомобилей. «Автобум» принес в нашу жизнь не одни лишь удобства. Воздух городов делается все коварнее.. Необратимый рост числа автомобилей, автобусов, мотоциклов и прочих средств передвижения, оставляющих за собой «одубой дымок», заставляет специалистов серьезно задумываться. [Комс. правда 27 мая].

— Авто.. <автомобильный> + бум.

АВТОБУС*, *а. м.* Автобусы дружбы. Специальные автобусы с группами туристов из другой страны. Многолетняя традиция взаимных посещений на «автобусах дружбы» показала, что подобный вышит особенно эффективен для тех, кто оказывается на родственном предприятии, у кого появляется возможность подробнее вникнуть в детали знакомого производства, задать свои, интересующие «посвященных», вопросы. [Правда 21 апр].

— С.р. рейс (см.) дружбы, поезд дружбы.

АВТОГРАДЦ, *дна, м.* Житель автограда — города с развитой автомобильной промышленностью. Кандидаты автоградцев.. В городе автомобилестроителей на Каме — Набережные Челны закончилась регистрация кандидатов в депутаты местных Советов. [Правда 2 июня].

— Автоград + -ец.

АВТОГРЕЙД, *а. м.* Комплекс машин и механизмов для строительства автомобильных дорог, взлетно-посадочных полос и т. п. с бетонным покрытием, включающий грейдеры, бетонокладчики и др. Темпы сооружения новых и реконструкции действующих шоссейных линий пока еще отстают от темпов роста транспортного потока.. Важно ускорить индустриализацию работ на магистралях.. Строители получают все больше современной техники, в частности высокопроизводительных комплексов типа «автогрейд». [Правда 3 июня].

— Авто... <автомобильный> + (грейд <англ. grade — разравнивать>). **(автоконструктор**, *а. м.*). А как быть, если нужная деталь никогда не создавалась? И в этом случае машина поможет конструктору. Она не только предложит чертежи более или менее сходных деталей, но и разобьет их по степени близости на восемь групп. Выловит все самое ценное даже в отдаленных разработках. Экономия от такого «автоконструктора» более миллиона рублей в год. [Правда 4 мая].

— Авто.. | <автоматический> + конструктор.
(автоматист, *а. м.*). См. цит. к непреоценщик.

— Автоматизм + -ист.

АВТОМАТ-УПАКОВЩИК, *автомат-упаковщика, м.* Автомат, выполняющий работу по упаковке чего-л. Первая в метизной промышленности страны автоматическая линия по упаковке крепежных деталей начала действовать на Череповецком сталепрокатном заводе. Каждый час с ее конвейера сходит 5 тонн готовой к отправке продукции.. В ближайшее время намечен серийный выпуск подобных автоматов-упаковщиков для сталепрокатных заводов. [Известия 21 мая].

— Сложение слов.

АВТОМАТИЧИК*, *а. м.* Тот, кто занимается вопросами автоматизации каких-л. процессов. Результаты автоматизации транспортных конвейеров превзошли все ожидания.. А группа Щербины